

Kavos aparatas

Naudotojo vadovas

LT



SENCOR®

SCE 2000BK / SCE 2001WH
SCE 2002GR / SCE 2003RD

Prieš pradėdami naudoti šį buitinį prietaisą, įdėmiai perskaitykite šį naudotojo vadovą net ir tuomet, jeigu jau esate išmokę naudoti tokio tipo buitinius prietaisus. Šį buitinį prietaisą naudokite tik pagal nurodymus, aprašytus šiame naudotojo vadove. Išsaugokite šį vadovą ateičiai.

Garantiniu laikotarpiu išsaugokite originalią pakuotės dėžę, pakavimo medžiagas, pirkimo čekį ir garantijos kortelę. Prireikus gabenti, supakuokite šį buitinį prietaisą, naudodami tik originalias pakavimo medžiagas.

LT-1

TURINYS

SVARBIOS SAUGOS INSTRUKCIJOS	3
KAVOS APARATO APRAŠYMAS.....	5
PRIEŠ PRADEDANT NAUDOTI	6
BAZINĖS REKOMENDACIJOS SKANIAI KAVAI PARUOŠTI.....	7
KAVOS APARATO NAUDOJIMAS.....	7
VALYMAS IR TECHNINĖ PRIEŽIŪRA.....	8
TECHNINĖS SPECIFIKACIJOS.....	9
NURODYMAI, KAIP IŠMESI PANAUDOTAS PAKAVIMO MEDŽIAGAS MEDŽIAGOS	9
ELEKTRONINIŲ IR ELEKTRINIŲ BUITINIŲ PRIETAISŲ IŠMETIMO INSTRUKCIJA	9

SVARBIOS SAUGOS INSTRUKCIJOS

- Šį buitinį prietaisą gali naudoti 8 metų ir vyresni vaikai, asmenys su fizine ar psichine negalia, taip pat – tinkamai prižiūrimi arba apie gaminio saugaus naudojimo ypatumus informuoti nepatyrę asmenys, kurie supranta kylantį potencialų pavojų. Neleiskite vaikams žaisti su buitiniu prietaisu.
- Valymo ir techninės priežiūros darbų neturi atlikti vaikai, nebent jiems jau sukako 8 metai ir jie tinkamai prižiūrimi. Laikykite šį prietaisą ir jo maitinimo kabelį vaikams iki 8 metų amžiaus nepasiekiamoje vietoje.

SVARBIOS SAUGOS INSTRUKCIJOS

ATIDŽIAI PERSKAITYKITE ŠIĄ NAUDOJIMO INSTRUKCIJĄ IR PASIDĖKITE JĄ, KAD PRIREIKUS GALĖTUMĖTE PERSKAITYTI.

- Prieš įjungdami būtinių prietaisą į maitinimo lizdą, patikrinkite, ar techniniai duomenys buitinio prietaiso vardinėje etiketėje atitinka maitinimo lizdo įtampą.
- Buitinį prietaisą prijunkite tik prie tinkamai žeminto elektros lizdo.



Dėmesio:

Šis prietaisas nėra skirtas valdyti programuojamu įtaisu, išoriniu laikmačiu arba nuotolinio valdymo pulteliu.

- Buitinį prietaisą galima naudoti tik filtruoti kavai ar arbatai virti.
- Šis buitinis prietaisas skirtas naudoti tik butyje ir panašiose vietose, pvz.:
 - parduotuvių, biurų ir kitų darbo vietų personalo virtuvėlėse;
 - viešbučių ar motelių kambariuose ir kitose gyvenamosiose vietose;
 - nakvynę ir pusryčius siūlančiuose svečių namuose.
- Nestatykite prietaiso ant palangės ar nestabilaus paviršiaus. Visuomet statykite buitinį prietaisą ant stabilaus, lygaus ir sauso paviršiaus.
- Niekada nenaudokite buitinio prietaiso šalia vonios, dušo arba baseino.
- Nestatykite šio buitinio prietaiso ant arba šalia elektrinės / dujinės viryklės ar kitų šilumos šaltinių.
- Kad buitinis prietaisas nenukristų, užtikrinkite, kad maitinimo kabelis nekabėtų per stalo kraštą.
- Užtikrinkite, kad maitinimo kabelis nesiliestų su vandeniu, drėgme ar įkaitusi paviršiumi.
- Jokių būdu neplaukite buitinio prietaiso po tekančiu vandeniu, taip pat nenardinkite į vandenį ar jokią kitą skystį.
- Į vandens talpyklą galima pilti tik šaltą geriamą vandenį. Nepildykite jos jokių kitu skysčiu ir nedėkite į ją jokių daiktų. Maksimalus vandens talpyklos tūris yra 0,3 l. Neperpildykite vandens talpyklos.
- Pildant vandens talpyklą, buitinis prietaisas turi būti išjungtas. Prieš pildydami vandens talpyklą, palaukite bent 5 minutes, kad buitinis prietaisas atvėstų.
- Prieš įjungdami buitinį prietaisą patikrinkite, ar vandens talpykla užpildyta vandeniu ir ar tinkamai uždarytas vandens talpyklos / garo kameros skyriaus dangtis.
- Naudojant buitinį prietaisą, virš jo turi likti bent 20 cm tarpas.



Ispėjimas:

Ruošdami kavą, neatidarykite dangčio. Kitaip išsiveržusiais garais galite nusideginti odą.

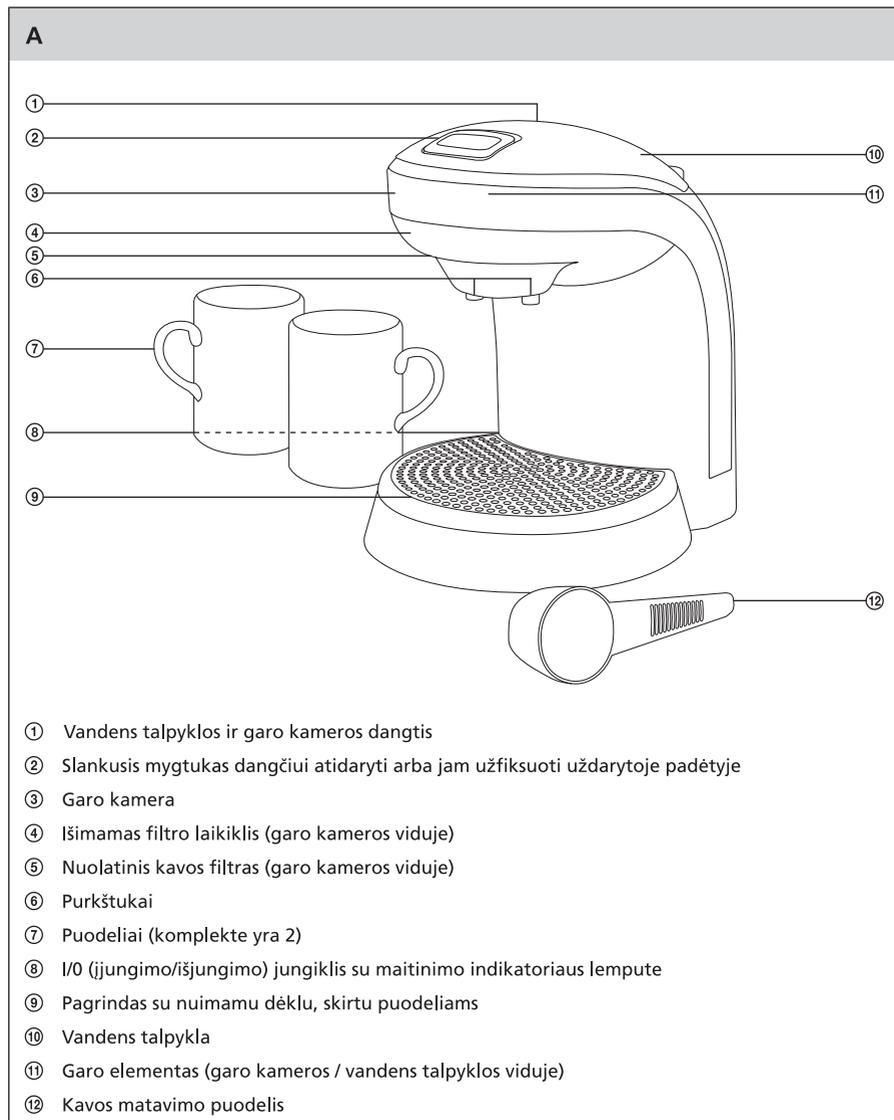
- Nešdami karštos kavos pilną puodelį, būkite atsargūs, kad nenusipliktumėte.
- Būtinai išjunkite buitinį prietaisą ir atjunkite nuo maitinimo lizdo prieš jį perkeldami į kitą vietą ar valydami. Prieš perstatydami arba valydami buitinį prietaisą, palaukite, kol jis visiškai atvės. Nekilnokite buitinio prietaiso su pilna vandens talpykla arba ant dėklo padėtu puodeliu.
- Neplaukite buitinio prietaiso (išskyrus nuolatinį filtrą ir filtro laikiklį) po tekančiu vandeniu ir nenardinkite jo į jokią kitą skystį.
- Norėdami atjungti buitinį prietaisą nuo elektros lizdo, traukite už kištuko, o ne už maitinimo kabelio. Kitaip rizikuojate pažeisti maitinimo kabelį arba lizdą. Atjunkite kabelį nuo maitinimo lizdo, atsargiai traukdami maitinimo kabelio kištuką.
- Jei pastebėsite, kad pažeistas maitinimo kabelis, pakeiskite jį techninio aptarnavimo centre. Draudžiama naudoti prietaisą su apgadintu maitinimo kabeliu arba kištuku.
- Kad išvengtumėte sužalojimo dėl elektros smūgio, neremontuokite buitinio prietaiso patys ir nevykdykite jo specifinio derinimo darbų. Visi buitinio prietaiso remonto ar reguliavimo darbai turi būti atliekami įgaliojame aptarnavimo centre. Bandant patiems taisyti arba reguliuoti šį buitinį prietaisą garantiniu laikotarpiu, garantija gali būti anuliuota.

Kavos aparatas

SCE 2000BK / SCE 2001WH / SCE 2002GR / SCE 2003RD

LT

KAVOS APARATO APRAŠYMAS

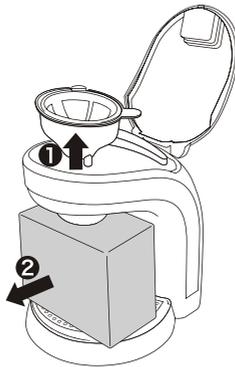


PRIŠ PRADEDANT NAUDOTI

1. Išimkite kavos aparatą ir visus jo priedus iš pakuotės. Dėžutę su puodeliais A⑦ galima ištraukti tik atidarius dangtį A① ir išėmus laikiklį A④ su filtru A⑤. Kad atidarytumėte dangtį A①, pirmiausia slankioju mygtuku A② atleiskite užraktą ir pakreipkite dangtį A①.

**Dėmesio:**

Nemėginkite išimti dėžutės su puodeliais A⑦, jei laikiklis A④ vis dar įrengtas garo kameroje A③. Kitaip galite apgadinti garo purkštukus A⑥.

B

2. Kruopščiai išplaukite nuolatinį filtrą A⑤ ir filtro laikiklį A④ po šiltu vandeniu su virtuviniu plovikliu. Tada išskalaukite šias dalis po tekančiu geriamu vandeniu ir nusausinkite.
3. Į garo kamerą A③ įstatykite filtro laikiklį A④, į pastarąjį įdėkite nuolatinį filtrą A⑤.
4. Pripilkite į vandens talpyklą A⑩ šalto vandens iki žymos MAX (maks.) (t. y. 0,3 l), kurią rasite ant vandens talpyklos A⑩ galinės dalies.
5. Užtikrinkite, kad filtro laikiklis A④ ir filtras A⑤ būtų tinkamai įstatyti į garo kamerą A③. Garo elemento A⑪ galvutė turi būti nustatyta virš laikiklio A④ su filtru A⑤. Pakreipkite dangtį A① žemyn ir užtikrinkite, kad jis būtų užfiksuotas uždarytoje padėtyje. Padėkite puodelius po purkštukais A⑥.
6. Prijunkite maitinimo kabelį prie maitinimo lizdo ir perstumkite įjungimo/išjungimo jungiklį A⑥ į padėtį „I“ (įjungta). Įsijungs indikatorius lemputė. Leiskite vandens talpyklos A⑩ turiniui sutekėti į puodelius. Kavos aparatas automatiškai išsijungs, kai tik vanduo nustos lašėjęs pro kavos virimo angas. Išpilkite puodelio turinį ir duokite kavos aparatui bent 5 minutes atvėsti.
7. Pakartokite procedūrą, aprašytą 4–6 veiksmuose.
8. Dabar gamybos proceso likučiai pašalinti ir kavos aparatas paruoštas naudoti.

Kavos aparatas

SCE 2000BK / SCE 2001WH / SCE 2002GR / SCE 2003RD



BAZINĖS REKOMENDACIJOS SKANIAI KAVAI PARUOŠTI

1. Kavą visada virkite šviriame kavos aparate. Jei aparatas bus nešvarus, tai neigiamai atsilieps verdamos kavos skoniui. Instrukcijų, kaip valyti kavos aparatą ir kaip iš jo šalinti kalkių nuosėdas, rasite skyriuje apie valymą ir techninę priežiūrą.
2. Kavą visada virkite naudodami šaltą geriamą vandenį.
3. Kavai virti naudokite maltą kavą, skirtą kavos aparatams arba susmalkinkite kavos pupeles patys. Iš sumaltų šviežių kavos pupelių išvirta kava bus skanesnė ir aromatingesnė. Malant kavą reikia laikytis toliau pateikiamų instrukcijų.
Sumalkite kavą iki smulkios tekstūros, tačiau ne per smulkios. Jei sumalta kava tarp pirštų jausis kaip miltai, tuomet vanduo pro ją tekės per ilgai, o pats gėrimas bus per tamsus ir kartokas, gali užsikimšti kavos filtras A⑤ arba persipildyti garo kamera A③. Jei kavos pupeles sumalsite per stambiai, tuomet siekiant optimalaus skonio ir aromato vienam puodeliui gėrimo reikės daug kavos.
4. Sumaltą kavą laikykite uždaroje taroje, sausoje ir vėsioje vietoje. Nedėkite jos į šaldytuvą ar šaldiklį. Suvartokite ją per savaitę nuo pirmojo atidarymo.
5. Geriausias yra šviežiai išvirtos kavos skonis, todėl pakartotinai kaitinti jos nerekomenduojama.

KAVOS APARATO NAUDOJIMAS

1. Pastumkite mygtuką A② atgal, kad atleistumėte užraktą ir atidarykite dangtį A①.
2. Pripilkite į vandens talpyklą A⑩ reikiamą kiekį vandens. Vandens lygis turi pasiekti bent minimalaus lygio liniją MIN (t. y. 0,2 l vandens) ir neturi viršyti maksimalaus lygio linijos MAX (t. y. 0,3 l vandens).



Dėmesio:

Į vandens talpyklą A⑩ galima pilti tik šaltą geriamą vandenį. Nenaudokite šilto vandens.

Išvirtos kavos tūris visada bus mažesnis nei į talpyklą A⑩ įpilto vandens tūris. Kavos garinimo proceso metu malta kava absorbuoja tam tikrą kiekį vandens.

3. Įstatykite nuolatinį filtrą A⑥ į filtro laikiklį A④.
4. Supilkite maltos kavos į filtrą A⑥. Rekomenduojama dozė: 6 g maltos kavos (vienas lygio matavimo puodelis A⑫) vienam puodeliui kavos.



Pastaba:

Jei pageidaujate išsivirti arbatos, į filtrą A⑥ įdėkite tinkamą arbatos lapelių kiekį.

5. Nustatykite garo elemento A⑪ galvutę virš laikiklio A④ su filtru A⑤. Pakreipkite dangtį A① žemyn ir užtikrinkite, kad jis būtų tinkamai uždarytas.
6. Po purkštukais A⑥ pastatykite puodelius A⑦, kurių dydis atitiktų į vandens talpyklą įpilto vandens kiekį.
7. Prijunkite kavos aparatą prie maitinimo lizdo ir paleiskite jį, perstumdami jungiklį A⑧ į padėtį „I“ (jungta). Įsijungs maitinimo indikatorius lemputė.
8. Kavos aparatas automatiškai išsijungs, kai tik pasibaigs filtravimo procesas. Kontrolinė lemputė užges. Dabar galite patiekti kavą. Jeigu norite pabaigti filtravimo procesą anksčiau, nei bus sunaudotas visas vandens inde A⑩ esantis vanduo, išjunkite kavos virimo aparatą, nustatydami jungiklį A⑧ į padėtį 0 (išjungti), ir, prieš patraukdami puodelius, palaukite, kol kava nustos lašėti pro kavos virimo angas A⑥.

**Dėmesio:**

Kol kava nenustojų lašėti iš purkštukų A⑥, neišimkite puodelių, kad nenusiplikytumėte karšta kava.

Jei įjungsite kavos aparatą jame nesant vandens arba pamiršite jį išjungti ištuštėjus vandens talpyklai A⑩, pasiekę atitinkamą temperatūrą ir siekdamas išvengti apgadinimo termostatas automatiškai išjungs kaitinimo elementą A⑪. Kaitinimo elementui A⑪ atvėsus (pvz., pripylus į vandens talpyklą A⑩ vandens), jis vėl veiks toliau. Saugos sumetimais kavos aparate įrengtas neatstatomasis šiluminis saugiklis, kuris automatiškai atjungia maitinimą, jei sugenda termostatas.

9. Prieš vėl naudodami kavos aparatą, duokite jam bent 5 minučių atvėsti. Prieš vėl naudodami kavos aparatą, pašalinkite kavos tirščius. Išplaukite nuolatinį filtrą A⑤ ir filtro laikiklį A④ po tekančiu vandeniu. Išdžiovinkite jį ir grąžinkite į vietą.

**Ispėjimas:**

Jei neleisite kavos aparatui atvėsti, gali perkaisti jo viduje esantis vanduo: tokiu atveju jis gali nuplūkyti išsiveržęs garas.

10. Jei ketinate nenaudoti kavos aparato, patikrinkite, ar jis išjungtas ir atjunkite jį nuo maitinimo lizdo.

VALYMAS IR TECHNINĖ PRIEŽIŪRA

- Prieš valydami kavos aparatą, atjunkite jį nuo maitinimo lizdo ir palaukite, kol jis visiškai atvės.
- Po kiekvieno naudojimo išimkite kavos tirščius ir išplaukite nuolatinį filtrą A⑤ bei filtro laikiklį A④ po šiltu vandeniu su indų plovikliu. Tada išskalaukite šias dalis po tekančiu geriamu vandeniu ir nusausinkite.

**Pastaba:**

Nuolatiniam filtrui A⑤ išvalyti galima panaudoti nailoninį šepetėlį.

- Išorinį kavos aparato paviršių valykite švelnia, šiek tiek sudrėkinta šluoste. Kavos dėmėms pašalinti naudokite indų ploviklį.
- Valymui jokiu būdu nenaudokite braižančių valiklių, benzino ar tirpiklių.

Kalkių nuosėdų šalinimas

- Iš kavos aparato būtina reguliariai šalinti kalkių nuosėdas. Kalkių nuosėdos gali pailginti kavos virimo trukmę ir neigiamai paveikti jos galutinę kokybę. Kavos aparatą naudojant kasdien, kalkių nuosėdas rekomenduojama šalinti tokiu grafiku:
 - kartą per mėnesį, jei vanduo yra kietas arba labai kietas;
 - kartą per 2–3 mėnesius, jei vanduo yra minkštas arba vidutinio kietumo.
- Kalkių nuosėdoms pašalinti naudokite 8% baltojo acto ir vandens tirpalą (rekomenduojamas skiedimo santykis yra 1 : 2). Pripilkite į vandens talpyklą A⑩ tirpalo, kad jo lygis pasiektų maksimalią vandens žymą (t. y. 0,3 l tirpalo). Į garo kamerą A③ įstatykite filtro laikiklį A④ ir nuolatinį filtrą A⑤. Atlikite tuos pačius veiksmus, kurie aprašyti skyriaus „Prieš pradėdant naudoti“ 5 ir 6 pastraipose.

**Ispėjimas:**

Valymo proceso metu gali išsiskirti daugiau garo nei verdant kavą, todėl veikiant kavos aparatui negalima lįsti prie dangčio A①.

- Panaudoję tirpalą, per kavos aparatą 2–3 kartus perleiskite švarų vandenį. Tarp atskirų ciklų leiskite kavos aparatui atvėsti bent po 5 minučių.

Kavos aparatas

SCE 2000BK / SCE 2001WH / SCE 2002GR / SCE 2003RD



TECHNINĖS SPECIFIKACIJOS

Nominalios įtampos intervalas	220–240 V
Nominalus dažnis	50 Hz
Nominali galios įvestis.....	350 W
Vandens talpyklos tūris	0,3 l

Mes pasiliegame teisę keisti tekstą ir technines specifikacijas.

NURODYMAI, KAIP IŠMESI PANAUDOTAS PAKAVIMO MEDŽIAGAS MEDŽIAGOS

Išmeskite pakavimo medžiagas į tam skirtą atliekų išmetimo vietą.

ELEKTRONINIŲ IR ELEKTRINIŲ BUITINIŲ PRIETAISŲ IŠMETIMO INSTRUKCIJA



Šis ant gaminių pažymėtas arba originaliuose dokumentuose esantis ženklas reiškia, kad panaudotų elektrinių arba elektroninių įrenginių negalima išmesti kartu su standartinėmis buitinėmis atliekomis. Siekiant šiuos gaminius išmesti, perdirbti ar pakeisti susidėvėjusius įrenginius naujais, juos reikia atiduoti į nustatytus atliekų surinkimo punktus. Arba, alternatyviai, kai kuriose Europos Sąjungos valstybėse narėse arba kitose Europos šalyse įsigydami atitinkamą naują gaminį, senus gaminius galite grąžinti vietos pardavėjams. Tinkamai išmesdami šį gaminį, padėsite tausoti brangius gamtinius išteklius ir išvengti potencialiai neigiamo poveikio aplinkai, kuris gali būti padarytas netinkamai išmetus atliekas. Išsamesnės informacijos pasiteiraukite savo savivaldybėje arba artimiausiame atliekų surinkimo punkte. Atsižvelgiant į nacionalinius teisės aktus, už netinkamą šio tipo atliekų išmetimą gali būti taikomos nuobaudos.

Europos Sąjungos valstybių narių verslo subjektams

Jeigu norite išmesti elektrinius arba elektroninius prietaisus, reikiamos informacijos teiraukitės pas savo pardavėją arba tiekėją.

Atliekų išmetimas kitose, ne Europos Sąjungos šalyse

Šis ženklas galioja Europos Sąjungoje. Jeigu norite išmesti šį gaminį, teiraukitės reikiamos informacijos apie tinkamą atliekų išmetimo būdą vietos savivaldybėje arba pas savo pardavėją. Šis gaminys atitinka ES reglamento dėl elektromagnetinio suderinamumo ir elektros saugos reikalavimus.



Šis gaminys atitinka visus atitinkamus pagrindinius ES reglamentų reikalavimus.

Kavos aparatas

SCE 2000BK / SCE 2001WH / SCE 2002GR / SCE 2003RD